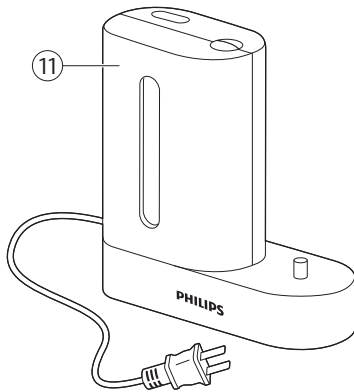
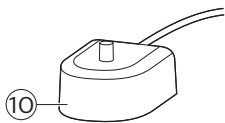
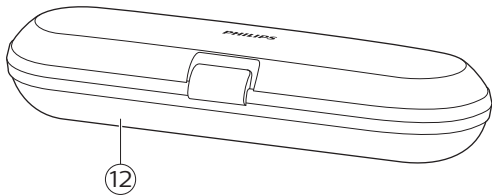
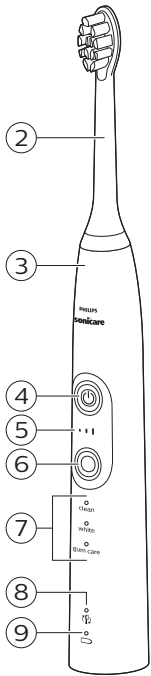
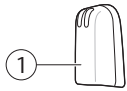
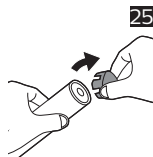
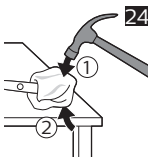
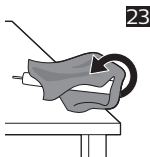
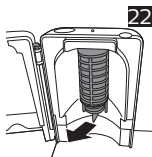
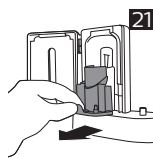
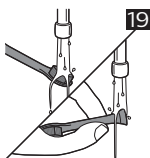
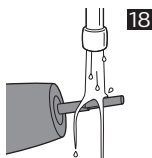
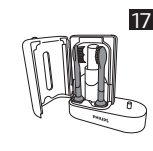
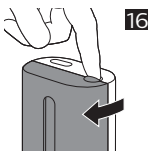
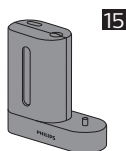
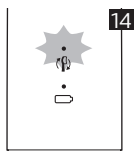
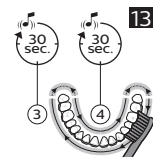
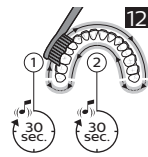
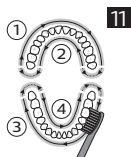
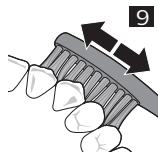
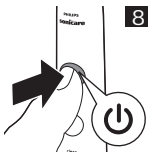
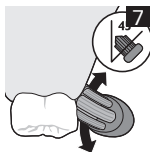
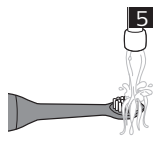
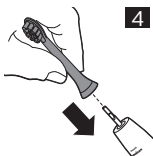
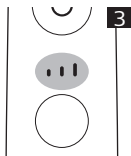
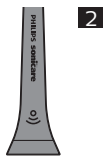
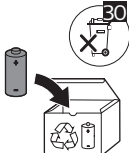
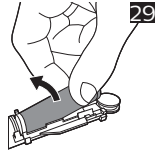
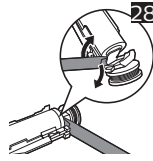
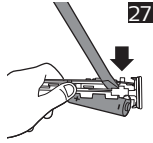
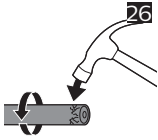


PHILIPS
sonicare

1







Ważne

Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia zapoznaj się dokładnie z jego instrukcją obsługi. Instrukcję warto też zachować na przyszłość.

Niebezpieczeństwo

- Trzymaj ładowarkę z dala od wody. Nie kładź jej ani nie przechowuj w pobliżu wanny, miski, zlewu lub innego pojemnika z wodą. Nie zanurzaj ładowarki w wodzie ani innym płynie. Po zakończeniu czyszczenia upewnij się, że ładowarka jest całkowicie sucha, zanim podłączysz ją do gniazdka elektrycznego.

Ostrzeżenie

- Przewodu sieciowego nie można wymienić. Uszkodzenie przewodu powoduje, że ładowarka nie nadaje się do użytku.
- Ładowarkę należy wymienić na nową tego samego typu, aby uniknąć niebezpieczeństwa.
- Nie używaj ładowarki ani dezynfektora na dworze ani w pobliżu źródeł ciepła.

- Nie korzystaj z dezynfektora w miejscach, gdzie rozpylane są preparaty w aerozolu lub podawany jest tlen.
- Jeżeli urządzenie jest w jakikolwiek sposób uszkodzone (główka szczoteczki, uchwyt szczoteczki lub ładowarka), nie używaj go. To urządzenie nie zawiera komponentów, które można wymienić lub naprawić. Jeśli urządzenie jest uszkodzone, skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta w swoim kraju (zob. rozdział „Gwarancja i wsparcie”).
- Niniejszy sprzęt może być użytkowany przez dzieci i przez osoby o obniżonych możliwościach fizycznych, umysłowych i osoby o braku doświadczenia i znajomości sprzętu, jeżeli zapewniony zostanie nadzór lub instruktaż odnośnie do użytkowania sprzętu w bezpieczny sposób, tak aby związane z tym zagrożenia były zrozumiałe. Dzieci bez nadzoru nie powinny wykonywać czyszczenia i konserwacji sprzętu.
- Dzieci nie powinny bawić się sprzętem.

Uwaga

- Nie myj główki szczoteczki, uchwytu, ładowarki, osłony ładowarki ani dezynfektora w zmywarce.
- Jeśli jesteś po operacji szczęki lub dziąseł, która miała miejsce w ciągu ostatnich 2 miesięcy, skonsultuj się ze stomatologiem zanim użyjesz szczoteczki.
- Skonsultuj się ze stomatologiem, jeśli po użyciu szczoteczki wystąpi silne krwawienie lub jeśli krwawienie nie ustąpi po tygodniu użytkowania. Skonsultuj się ze stomatologiem także w przypadku odczuwania dyskomfortu lub bólu podczas korzystania ze szczoteczki Philips Sonicare.
- Szczoteczka Philips Sonicare spełnia wymagania norm bezpieczeństwa dotyczących urządzeń elektromagnetycznych. Jeśli masz wszczepiony rozrusznik serca lub inne urządzenie, przed użyciem skontaktuj się z lekarzem lub producentem urządzenia.

- Jeśli masz obawy dotyczące zdrowia, przed skorzystaniem ze szczoteczki Philips Sonicare skonsultuj się z lekarzem.
- To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do czyszczenia zębów, dziąseł i języka. Nie należy go używać do żadnych innych celów. Jeśli podczas używania szczoteczki zaczniesz odczuwać dyskomfort lub ból, przerwij korzystanie z urządzenia i skonsultuj się z lekarzem.
- Szczoteczka Philips Sonicare to urządzenie do higieny osobistej, które nie jest przeznaczone do użytku przez większą liczbę pacjentów w gabinetach i placówkach stomatologicznych.
- Nie używaj główki z połamanym lub wygiętym włosiem. Wymieniaj główkę szczoteczki co 3 miesiące lub częściej, gdy widoczne są ślady zużycia.
- Nie używaj główek innych niż zalecane przez producenta.

- Jeśli pasta do zębów zawiera nadtlenki, sodę oczyszczoną lub wodorowęglany (często występujące w pastach wybielających), po każdym użyciu dokładnie wyczyść główkę szczoteczki wodą z mydłem. Zapobiega to pękaniu plastiku.
- Nie wkładaj żadnych przedmiotów do otworów wylotowych powietrza dezynfektora ani nie blokuj ich, umieszczając dezynfektor na miękkiej powierzchni lub w pozycji bądź miejscu, w którym mogą je blokować inne przedmioty, takie jak czasopisma, chusteczki lub włosy.
- Podczas działania dezynfektora oraz natychmiast po zakończeniu jego pracy żarówka UV jest gorąca. Nie dotykaj żarówki UV, gdy jest gorąca.
- Przed uruchomieniem dezynfektora pamiętaj o zastosowaniu osłony ochronnej pozwalającej uniknąć kontaktu z gorącą żarówką.

- Jeśli dezynfektor był używany przez 3 kolejne cykle czyszczenia UV (tzn. 3 razy z rzędu), wyłącz go na co najmniej 30 minut przed rozpoczęciem kolejnego cyklu czyszczenia UV.
- Przerwij korzystanie z dezynfektora, jeśli żarówka UV pozostaje włączona po otwarciu drzwiczek. promieniowanie UV może być szkodliwe dla oczu i skóry. Zawsze przechowuj urządzenie poza zasięgiem dzieci.

Pola elektromagnetyczne (EMF)

To urządzenie firmy Philips spełnia wszystkie normy i jest zgodne z wszystkimi przepisami dotyczącymi narażenia na działanie pól elektromagnetycznych.

Dyrektywa dotycząca sprzętu radiowego

- Sprzęt radiowy w tym produkcie działa z częstotliwością 13,56 MHz
- Maksymalna moc fal radiowych wysyłanych przez sprzęt radiowy wynosi 30,16 dBm
- Philips Consumer Lifestyle B.V. niniejszym oświadcza, że ten sprzęt z wbudowanym urządzeniem radiowym jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:
www.philips.com/support.

Wprowadzenie

Gratulujemy zakupu i witamy w gronie użytkowników produktów Philips! Aby w pełni skorzystać z obsługi świadczonej przez firmę

Philips, należy zarejestrować zakupiony produkt na stronie www.philips.com/welcome.

Przeznaczenie

Przeznaczenie

Elektryczne szczoteczki do zębów serii ProtectiveClean służą do usuwania z zębów zalegającego osadu nazębnego i resztek pokarmowych. Pozwala to na minimalizowanie próchnicy oraz na poprawę i utrzymanie higieny jamy ustnej. Elektryczne szczoteczki do zębów serii ProtectiveClean są przeznaczone do użytku domowego. Dzieci powinny korzystać z urządzenia pod nadzorem osób dorosłych.

Szczoteczka Philips Sonicare (rys. 1)

- 1 Kapturek ochronny
- 2 Inteligentne rozpoznawanie główki/główek szczoteczki*
- 3 Uchwyt
- 4 Włącznik / Wyłącznik zasilania
- 5 Wskaźnik intensywności
- 6 Przycisk tryb/intensywność
- 7 Wskaźnik trybu
- 8 Wskaźnik konieczności wymiany główki szczoteczki
- 9 Wskaźniki akumulatora
- 10 Podstawa ładowująca
- 11 Dezynfektor UV z wbudowaną ładowarką oraz elementem do mocowania przewodu (tylko wybrane modele)*
 - Niepokazane na rysunku: Żarówka UV
 - Niepokazane na rysunku: tacka ociekowa dezynfektora
 - Niepokazane na rysunku: Osłona ochronna na żarówkę UV
- 12 Etui podróżne (tylko niektóre modele)*

*Uwaga: Zawartość opakowania może się różnić w zależności od modelu.

Główki szczoteczki

Szczoteczka Philips Sonicare jest wyposażona w jedną lub kilka główek zaprojektowanych w sposób zapewniający doskonale efekty pielęgnacji jamy ustnej.

Technologia BrushSync w szczoteczkach Philips Sonicare

Główka szczoteczki jest wyposażona w technologię BrushSync. Ta technologia umożliwia korzystanie z 2 funkcji szczoteczki:

- 1 Parowanie trybów główki szczoteczki (patrz „Funkcje i akcesoria”)
- 2 Przypomnienie o konieczności wymiany główki szczoteczki (patrz „Funkcje i akcesoria”)

Ten symbol wskazuje na fakt wyposażenia główki szczoteczki w technologię BrushSync. (rys. 2)

Tryby szczotkowania

Elektryczna szczoteczka do zębów ma 3 tryby pracy zapewniające pełną pielęgnację jamy ustnej.

Aby przełączać tryby, przyciśnij przycisk trybu/intensywności kiedy szczoteczka jest wyłączona.

Dostępne są następujące tryby:

Tryb czyszczenia

Czyszczenie to 2-minutowy tryb, w którym zalecana jest intensywność na poziomie 3. Ten tryb umożliwia dokładne i całkowite czyszczenie i zaleca się go używać z główką szczoteczki C2 Optimal Plaque Control.

Tryb White (wybielanie)

White to tryb trwający 2 minuty i 30 sekund, w którym zalecana jest intensywność na poziomie 3 oraz główka szczoteczki W2 Optimal White.

Tryb Gum Care

Gum Care to tryb trwający 3 minuty, z którego zaleca się korzystać używając główki szczoteczki G2 Optimal Gum Care przy intensywności na poziomie 3.

Ustawienia intensywności

Szczoteczka elektryczna umożliwia wybór 3 poziomów intensywności: niski, średni i wysoki. (rys. 3) Intensywność zostanie wybrana na podstawie podłączonej główki szczoteczki. Intensywność można zmienić naciskając przycisk tryb/intensywność podczas szczotkowania. W celu uzyskania optymalnych rezultatów zaleca się korzystanie z automatycznie wybranej intensywności. Nie można zmienić intensywności, gdy uchwyt jest wyłączony lub wstrzymany.

Używanie szczoteczki Philips Sonicare

Instrukcje dotyczące szczotkowania zębów

- 1 Wciśnij główkę szczoteczki w uchwyt tak, aby włosie skierowane było w tym samym kierunku, co przód uchwyty (rys. 4).
- 2 Mocno dociśnij główkę szczoteczki do metalowego trzonka, aż poczujesz opór.

Uwaga: Między główką szczoteczki a uchwytem jest niewielka przerwa – jest to zgodne z projektem urządzenia.

- 3 Zwilż włosie. (rys. 5)
- 4 Nałóż na włosie (rys. 6) niewielką ilość pasty do zębów.
- 5 Umieść szczoteczkę w jamie ustnej tak, aby włosie dotykało zębów pod niewielkim kątem (45 stopni). Naciśnij mocno, aby włosie sięgnęło linii dziąseł lub trochę poniżej linii dziąseł. (rys. 7) Zmiany w poziomie drgań (oraz niewielka zmiana w brzmieniu dźwięków) ostrzegają o zbyt dużym nacisku szczoteczki podczas czyszczenia.

Uwaga: Środek szczoteczki powinien przez cały czas dotykać zębów.

- 6 Naciśnij wyłącznik zasilania, aby włączyć szczoteczkę Philips Sonicare. (rys. 8)
- 7 Delikatnie przyłóż włosie do zębów na linii dziąseł. Szczotkuj zęby krótkimi ruchami do przodu i do tyłu, tak aby włosie mogło dotrzeć między zęby (rys. 9).

Uwaga: Włosie nieznacznie się wygina. Nie szoruj.

- 8 Aby wyczyścić wewnętrzne powierzchnie przednich zębów, przechyl uchwyt szczoteczki do połowy odległości do pozycji pionowej i na każdym zębie wykonaj kilka pionowych, nakładających się ruchów szczotkujących. (rys. 10)
- 9 Aby dokładnie wyczyścić wszystkie zęby, podziel jamę ustną na 4 części, korzystając z funkcji Quadpacer. (rys. 11) Funkcja Quadpacer wywołuje sygnał dźwiękowy po 30 sekundach.
- 10 Szczotkuj zęby przez pełne 2 minuty zgodnie z zaleceniami funkcji Quadpacer. (rys. 12) Szczoteczka wyłączy się automatycznie po upływie dwóch minut.

W trybie wybielania (White) po upływie 2 minut szczoteczka będzie pracować jeszcze przez 30 sekund, aby umożliwić rozjaśnienie i wypolerowanie przednich zębów.

W trybie pielęgnacji dziąseł (Gum Care) po upływie 2 minut szczoteczka będzie pracować jeszcze przez minutę, aby umożliwić delikatne masowanie dziąseł.

- Po zakończeniu cyklu szczotkowania można przeznaczyć dodatkowy czas na czyszczenie powierzchni żujących zębów oraz miejsc, w których powstają przebarwienia. (rys. 13)

Szczoteczki Philips Sonicare można bezpiecznie używać na:

- Aparatach korekcyjnych (w takim przypadku główki szczoteczki szybciej się zużywają)
- Wypełnieniach (plomby, koronki, licówki)

Uwaga: W przypadku używania szczoteczki Philips Sonicare w badaniach klinicznych, należy z niej korzystać w trybie Clean (w badaniach dotyczących kamienia nazębnego i dziąseł) lub w trybie White (w badaniach dotyczących wybielania) oraz stosować wysoką intensywność przy wyłączonej funkcji EasyStart.

Cechy

- EasyStart
- Wskaźnik konieczności wymiany główki szczoteczki
- Czujnik nacisku
- Parowanie trybów główki szczoteczki

- Quadpacer

EasyStart

Ten model szczoteczki Philips Sonicare jest dostarczany z wyłączoną funkcją EasyStart. Aby pozwolić użytkownikowi przyzwyczać się do szczoteczki Philips Sonicare, funkcja EasyStart stopniowo zwiększa moc podczas pierwszych 14 szczotkowań. Funkcja EasyStart działa we wszystkich trybach.

Informacje dotyczące włączania funkcji EasyStart znajdują się w rozdziale „Włączanie i wyłączanie funkcji”.

Wskaźnik konieczności wymiany główki szczoteczki

Szczoteczka Philips Sonicare jest wyposażona w technologię BrushSync, która sprawdza zużycie główki szczoteczki. (rys. 14)

- 1 Podczas podłączania nowej inteligentnej główki szczoteczki po raz pierwszy wskaźnik konieczności wymiany główki szczoteczki zamiga trzykrotnie na zielono. Oznacza to potwierdzenie, że główka szczoteczki Philips jest wyposażona w technologię BrushSync.
- 2 W miarę upływu czasu w zależności od siły nacisku oraz czasu użytkowania czujnik w uchwycie będzie monitorował zużycie główki szczoteczki w celu określenia optymalnego momentu do jej wymiany. Ta funkcja daje Ci gwarancję najlepszego czyszczenia i dbania o zęby.
- 3 O konieczności wymiany główki szczoteczki informuje wskaźnik świecący się na bursztynowo.

Informacje o dezaktywowaniu wskaźnika konieczności wymiany główki szczoteczki znajdują się w rozdziale „Włączanie i wyłączanie funkcji”.

Czujnik nacisku

Szczoteczka Philips Sonicare jest wyposażona w zaawansowany czujnik mierzący siłę nacisku podczas szczotkowania. Jeśli będziesz stosować za duży nacisk, szczoteczka natychmiast zasygnalizuje, że musisz zmniejszyć nacisk. Zauważysz to po zmianie sposobu wibracji i odczuciu podczas szczotkowania.

Informacje dotyczące wyłączania czujnika nacisku znajdują się w rozdziale „Włączanie i wyłączanie funkcji”.

Parowanie trybów główki szczoteczki

Układ RFID wewnątrz główki szczoteczki komunikuje się z uchwytem szczoteczki. Jeśli założysz główkę szczoteczki, uchwyt automatycznie rozpozna ją i wybierze odpowiedni tryb pracy oraz poziom intensywności w celu zoptymalizowania działania szczoteczki.

Quadpacer

Quadpacer to stoper, który emituje sygnały dźwiękowe i na krótko zatrzymuje działanie szczoteczki, aby przypomnieć użytkownikowi o przejściu do kolejnej sekcji jamy ustnej. W zależności od wybranego trybu szczotkowania (patrz rozdział „Tryby szczotkowania”) Quadpacer emituje sygnały dźwiękowe w różnych odstępach czasu podczas cyklu szczotkowania.

Włączanie i wyłączanie funkcji

Można włączać i wyłączać następujące funkcje szczoteczki:

- EasyStart
- Wskaźnik konieczności wymiany główki szczoteczki
- Czujnik nacisku

Aby aktywować lub dezaktywować te funkcje, należy postępować zgodnie z poniższymi instrukcjami:

EasyStart

- 1 Umieść uchwyt na podłączonej ładowarce.
- 2 Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, nie zdejmując uchwyty z ładowarki.
- 3 Przytrzymaj przycisk zasilania aż usłyszysz pojedynczy krótki sygnał (po 2 sekundach).
- 4 Zwolnij przycisk zasilania.

- Sygnał składający się z trzech dźwięków o rosnącej tonacji oznacza, że funkcja EasyStart została aktywowana. Wskaźnik wymiany główki szczoteczki i wskaźnik naładowania akumulatora zamrugają jednocześnie 2 razy, potwierdzając aktywację.
- Sygnał składający się z trzech dźwięków o malejącej tonacji oznacza, że funkcja EasyStart została dezaktywowana. Wskaźnik wymiany główki szczoteczki i wskaźnik naładowania akumulatora zamrugają jednocześnie 2 razy na pomarańczowo, potwierdzając dezaktywację.

Uwaga: Aby uzyskać skuteczność kliniczną, należy wyłączyć funkcję EasyStart.

Wskaźnik konieczności wymiany główki szczoteczki

- 1 Umieść uchwyt na podłączonej ładowarce.
- 2 Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, nie zdejmując uchwytu z ładowarki.
- 3 Przytrzymaj przycisk zasilania aż usłyszysz serię dwóch krótkich sygnałów (po 4–5 sekundach).
- 4 Zwolnij przycisk zasilania.
 - Sygnał składający się z trzech dźwięków o rosnącej tonacji oznacza, że funkcja przypominająca o konieczności wymiany główki szczoteczki została aktywowana. Wskaźnik wymiany główki szczoteczki i wskaźnik naładowania akumulatora zamrugają jednocześnie 2 razy, potwierdzając aktywację.
 - Sygnał składający się z trzech dźwięków o malejącej tonacji oznacza, że funkcja przypominająca o konieczności wymiany główki szczoteczki została dezaktywowana. Wskaźnik wymiany główki szczoteczki i wskaźnik naładowania akumulatora zamrugają jednocześnie 2 razy na pomarańczowo, potwierdzając dezaktywację.

Czujnik nacisku

- 1 Umieść uchwyt na podłączonej ładowarce.
- 2 Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania, nie zdejmując uchwytu z ładowarki.

- 3 Przytrzymaj przycisk zasilania aż usłyszysz serię trzech krótkich sygnałów (po 6–7 sekundach).
- 4 Zwolnij przycisk zasilania.
 - Sygnał składający się z trzech dźwięków o rosnącej tonacji oznacza, że czujnik nacisku został włączony. Wskaźnik wymiany główki szczoteczki i wskaźnik naładowania akumulatora zamrugają jednocześnie 2 razy, potwierdzając aktywację.
 - Sygnał składający się z trzech dźwięków o malejącej tonacji oznacza, że czujnik nacisku został wyłączony. Wskaźnik wymiany główki szczoteczki i wskaźnik naładowania akumulatora zamrugają jednocześnie 1 raz na pomarańczowo, potwierdzając dezaktywację.

Jeżeli po trzech krótkich sygnałach wciąż będziesz przytrzymywać przycisk zasilania, sekwencja włączania/wyłączania zostanie powtórzona.

Stan akumulatora i ładowanie

- 1 Włóż wtyczkę ładowarki do gniazdka elektrycznego.
- 2 Umieść uchwyt na ładowarce.
 - Ładowarka wyda 2 krótkie sygnały, potwierdzając prawidłowe umieszczenie uchwytu.
 - Migający wskaźnik poziomu naładowania akumulatora sygnalizuje, że szczoteczka się ładuje.
 - Gdy uchwyt na ładowarce jest w pełni naładowany, wskaźnik akumulatora świeci w sposób ciągły na zielono przez 30 sekund, a potem się wyłącza.

Uwaga: Nowa szczoteczka jest wstępnie naładowana. Po pierwszym użyciu należy ładować urządzenie przez co najmniej 24 godziny.

Stan akumulatora (gdy uchwyt nie znajduje się w ładowarce)

Po zdjęciu szczoteczki Philips Sonicare z ładowarki wskaźnik naładowania akumulatora, znajdujący się u dołu szczoteczki, pokazuje stan naładowania akumulatora.

- Dioda LED świeci na zielono: w pełni naładowany akumulator
- Dioda LED miga na zielono: średni poziom naładowania akumulatora
- Dioda LED miga na pomarańczowo, a szczoteczka wydaje trzy sygnały dźwiękowe: niski poziom naładowania akumulatora
- Dioda LED miga na pomarańczowo, a szczoteczka wydaje dwie serie pięciu sygnałów dźwiękowych: Zapas energii nie wystarczy na szcztokowanie (naładuj szczoteczkę)

Dezynfekcja

- Za pomocą dezynfektora UV można czyścić główki szczoteczki po każdym ich użyciu (rys. 15).

Odłącz dezynfektor, przerwij korzystanie z niego i zadzwoń do Centrum Obsługi Klienta, jeśli:

- żarówka UV pozostaje włączona po otwarciu drzwiczek serwisowych,
- okienko dezynfektora zostało uszkodzone lub zagubione,
- z dezynfektora podczas jego działania wydobywa się dym lub zapach spalenizny.

Uwaga: Promieniowanie UV może być szkodliwe dla oczu i skóry. Urządzenie należy zawsze przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

- 1 Po zakończeniu czyszczenia zębów oplucz główkę szczoteczki, a następnie strząśnij z niej nadmiar wody.

Ostrzeżenie: Nie umieszczaj kapturka ochronnego na główce szczoteczki przed umieszczeniem jej w stacji dezynfekującej UV.

- 2 Umieść palec w zagłębieniu drzwiczek na górze dezynfektora i pociągnij drzwiczki (rys. 16), aby je otworzyć.
- 3 Umieść główkę szczoteczki na jednym z kołków w dezynfektorze włosiem w stronę żarówki (rys. 17).

Uwaga: W stacji dezynfekującej UV należy czyścić jedynie główki szczoteczek Philips Sonicare mocowane na wcisk.

Uwaga: Główki szczoteczek Philips Sonicare for Kids ulegają zużyciu i uszkodzeniom podczas czyszczenia w dezynfektorze UV. Główki szczoteczek dla dzieci należy częściej sprawdzać i

wymieniać niż główki standardowych modeli Philips Sonicare (patrz rozdział „Wymiana”).

- 4 Sprawdź, czy dezynfektor został podłączony do działającego gniazdka elektrycznego z odpowiednim napięciem.
- 5 Zamknij drzwiczki i naciśnij zielony wyłącznik jeden raz, aby wybrać cykl czyszczenia UV.

Uwaga: Włączenie stacji dezynfekującej UV jest możliwe wyłącznie po prawidłowym zamknięciu drzwiczek.

Uwaga: W przypadku otwarcia drzwiczek stacji dezynfekującej UV podczas jego działania następuje zatrzymanie pracy urządzenia.

Uwaga: Stacja dezynfekująca UV działa przez 10 minut, a następnie automatycznie się wyłącza.

- Wskaźnik widoczny przez okienko sygnalizuje działanie stacji dezynfekującej UV.

Czyszczenie

Uwaga: Nie czyść główki szczoteczki, uchwytu ani etui podróżnego w zmywarce.

Uchwyt szczoteczki

- 1 Zdejmij główkę szczoteczki i wypłucz metalowy trzonek w ciepłej wodzie. Sprawdź, czy nie zostały na niej pozostałości pasty do zębów (rys. 18).

Uwaga: Gumowej uszczelki, znajdującej się na metalowym trzonku, nie należy dociskać ostrymi narzędziami, gdyż może to spowodować jej uszkodzenie.

- 2 Wytrzyj całą powierzchnię urządzenia wilgotną szmatką.

Uwaga: Do czyszczenia uchwytu szczoteczki nie używaj alkoholu, octu ani wybielacza, ponieważ może to spowodować jego odbarwienie.

Główka szczoteczki

- 1 Po każdym użyciu, opłucz główkę szczoteczki i włosie. (rys. 19)
- 2 Co najmniej raz w tygodniu zdejmij główkę szczoteczki z uchwytu i opłucz ciepłą wodą miejsce podłączenia główki.

Ładowarka

- 1 Przed rozpoczęciem czyszczenia ładowarki wyjmij wtyczkę z gniazdka elektrycznego.
- 2 Przetrzyj obudowę ładowarki wilgotną szmatką. (rys. 20)

Dezynfektor

Ostrzeżenie: nie zanurzaj dezynfektora w wodzie ani nie opłukuj go pod bieżącą wodą.

Ostrzeżenie: nie czyść dezynfektora w czasie, gdy żarówka UV jest gorąca.

Aby uzyskać optymalną skuteczność dezynfektora, należy go czyścić raz w tygodniu.

- 1 Odłącz dezynfektor od zasilania.
- 2 Wyciągnij tackę ociekową. Oplucz tackę ociekową i przetrzyj ją wilgotną szmatką (rys. 21).
- 3 Wyczyść wszystkie wewnętrzne powierzchnie wilgotną szmatką.
- 4 Zdejmij osłonę ochronną z przodu żarówki UV (rys. 22).

Aby zdjąć osłonę, chwyć za krawędzie obok zatrzasków, delikatnie ściśnij i wyciągnij osłonę ochronną.

- 5 Wyjmij żarówkę UV.

Aby wyjąć żarówkę, chwyć ją i wyciągnij z metalowego zatrzasku.

- 6 Wyczyść osłonę ochronną i żarówkę UV wilgotną szmatką.
- 7 Ponownie włóż żarówkę UV.

Aby ponownie zamontować żarówkę UV, wyrównaj dół żarówki z metalowym zatrzaskiem i wciśnij żarówkę w zatrzask.

- 8 Ponownie załóż osłonę ochronną.

Aby ponownie zamontować osłonę, dopasuj kotki na osłonie do otworów w odbijającej światło powierzchni w pobliżu żarówki UV. Wciśnij osłonę ochronną bezpośrednio w otwory dezynfektora.

Przechowywanie

Jeśli nie zamierzasz używać szczoteczki przez długi czas, odłącz ją i wyczyść (patrz rozdział „Czyszczenie”), a następnie umieść szczoteczkę w chłodnym i suchym miejscu, gdzie nie będzie narażona na bezpośrednie działanie promieni słonecznych. Możesz użyć zintegrowanego uchwytu do mocowania przewodu, aby przechowywać przewód stacji dezynfekującej UV w sposób uporządkowany.

Wymiana

Główka szczoteczki

- Aby uzyskać optymalne rezultaty, wymieniaj główki szczoteczki Philips Sonicare co 3 miesiące.
- Używaj wyłącznie wymiennych główek Philips Sonicare.

Żarówka UV

- W Ameryce Północnej zamiennie żarówki UV można zamówić za pośrednictwem Centrum Obsługi Klienta Philips Sonicare, dzwoniąc pod numer 1-800-682-7664. Poza Ameryką Północną należy kontaktować się z miejscowym Centrum Obsługi Klienta firmy Philips.

Znajdowanie numeru modelu

Numer modelu (HX685x) znajduje się na spodzie uchwytu szczoteczki do zębów Philips Sonicare.

Ochrona środowiska

- Symbol przekreślonego kontenera na odpady (rys. 31), oznacza, że produkt podlega selektywnej zbiórce zgodnie z postanowieniami Dyrektywy 2012/19/UE.
- Symbol przekreślonego kontenera na odpady (rys. 32), oznacza, że produkt zawiera baterie lub akumulatory, które podlegają selektywnej zbiórce zgodnie z postanowieniami Dyrektywy 2006/66/WE.

- Takie oznakowanie informuje, że produkt oraz baterie i akumulatory po okresie użytkowania, nie mogą być wyrzucone wraz z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego.
- Użytkownik ma obowiązek oddać zużyty produkt oraz baterie i/lub akumulatory do podmiotu prowadzącego zbieranie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego, tworzącego system zbierania takich odpadów - w tym do odpowiedniego sklepu, lokalnego punktu zbiórki lub jednostki gminnej. Zużyty sprzęt oraz baterie i akumulatory mogą mieć szkodliwy wpływ na środowisko i zdrowie ludzi z uwagi na potencjalną zawartość niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych.
- W celu profesjonalnego usunięcia akumulatora należy udać się do podmiotu prowadzącego zbieranie akumulatorów lub centrum serwisowego firmy Philips.
- Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku surowców wtórnych, w tym recyklingu, zużytego sprzętu. Na tym etapie kształtuje się postawy, które wpływają na zachowanie wspólnego dobra jakim jest czyste środowisko naturalne.

Wymowanie akumulatora

Ostrzeżenie: Przed wyrzuceniem zużytego urządzenia należy wyjąć z niego jedynie akumulator. Usuając akumulator, należy upewnić się, że jest on całkowicie rozładowany.

Aby wyjąć akumulator, potrzebny jest ręcznik lub szmatka, młotek i płaski (standardowy) śrubokręt. W trakcie wykonywania tych czynności należy stosować się do poniższych zasad bezpieczeństwa. Należy chronić oczy, dłonie, palce oraz powierzchnię, na której ustawione jest urządzenie.

- 1 Aby całkowicie rozładować akumulator, wyjmij uchwyt z ładowarki, włącz szczoteczkę Philips Sonicare i poczekaj, aż samoczynnie zakończy pracę. Powtarzaj czynność do czasu, aż nie będzie możliwe uruchomienie szczoteczki Philips Sonicare.
- 2 Zdejmij główkę szczoteczki z urządzenia i wyrzuć ją. Przykryj cały uchwyt ręcznikiem lub szmatką (rys. 23).

- 3 Przytrzymaj górną część uchwytu szczoteczki jedną ręką i uderz dolną część obudowy uchwytu w odległości 1 cm od końca. Aby odłączyć końcową nasadkę, zdecydowanie uderz młotkiem w wszystkie 4 strony (rys. 24).

Uwaga: Konieczne może być kilkakrotne uderzenie końca uchwytu w celu przelamania wewnętrznych zacisków.

- 4 Zdejmij końcową nasadkę z uchwytu szczoteczki. Zdejmij końcową nasadkę z uchwytu szczoteczki. Powtarzaj krok 3 do momentu, aż nasadka zostanie odłączona (rys. 25).
- 5 Trzymając uchwyt dołem do góry, dociśnij trzonek do twardej powierzchni. Jeśli elementy wewnętrzne nie odchodzą łatwo od korpusu, powtarzaj krok 3 aż zostaną odłączone (rys. 26).
- 6 Zdejmij gumową przykrywkę z komory akumulatora.
- 7 Wsuń śrubokręt między akumulator i czarną ramkę w dolnej części elementów wewnętrznych. Wsuń śrubokręt pod akumulator, aby złamać dolną część czarnej ramki (rys. 27).
- 8 Włóż śrubokręt między dolną część akumulatora a czarną ramkę, aby złamać metalowy zacisk łączący akumulator z zieloną płytką drukowaną. Spowoduje to zwolnienie dolnej części akumulatora z ramki (rys. 28).
- 9 Chwyć akumulator i wyciągnij go spośród elementów wewnętrznych, tak aby złamać drugi metalowy zacisk akumulatora (rys. 29).

Przeostrog: Zwróć uwagę na ostre krawędzie zacisków akumulatora, aby uniknąć skaleczenia palców.

- 10 Zaklej styki akumulatora taśmą, aby zapobiec spięciom pochodzącym z pozostałej energii akumulatora. Akumulator może być teraz poddany recyklingowi, a reszta urządzenia może zostać zutylizowana zgodnie z przepisami (rys. 30).

Gwarancja i pomoc techniczna

Jeśli potrzebujesz pomocy lub dodatkowych informacji, odwiedź stronę www.philips.com/support lub zapoznaj się z treścią międzynarodowej gwarancji.

Ograniczenia gwarancji

Gwarancja międzynarodowa nie obejmuje:

- Główek szczoteczki.
- Uszkodzeń spowodowanych wskutek korzystania z niezatwierdzonych części zamiennych.
- Uszkodzeń spowodowanych niewłaściwym użytkowaniem, brakiem konserwacji, przeróbkami lub naprawami wykonanymi przez nieupoważnione do tego osoby.
- Normalnego zużycia, w tym odprysków, zarysowań, otarć, odbarwień ani wyblakłych kolorów.
- Żarówka UV.

www.philips.com/Sonicare

©2018 Koninklijke Philips N.V. (KPNV). All rights reserved. Philips and the Philips shield are trademarks of KPNV. Sonicare and the Sonicare logo are trademarks of Philips Oral Healthcare, LLC and/or KPNV.
4235.021.7422.1 (22/11/2018)



>75 % recycled paper
>75 % papier recyclé